



言菊朋

## 老唱片唱词考订

### 天雷报

【1933年2月28日百代唱片2面】

言菊朋饰张元秀、焦宝奎饰贺氏、章梓宸京胡

[唱片下载1](#) [唱片下载2](#)

#### (头段)

张元秀：（白）妈妈，你今日起来得早哇！  
贺氏：（白）难道说你还不叫我起床不成么？  
张元秀：（白）不是哦，你乃有病之人呐。  
贺氏：（白）是啊，你可知道我这病症从何而起？  
张元秀：（白）不过从娇儿身上所起。  
贺氏：（白）我一来思念继保，二来是你这个老天杀的气得于我。  
张元秀：（白）怎么是我气得你呀？  
贺氏：（白）好好的儿子，你不该将他赶门在外。  
张元秀：（白）哎，养子哪有不教训的？  
贺氏：（白）哪有像你这样的教训，我恩养他一十三载，慢说他是一个人，就是一块顽石，被我今日磨明日磨，也要将它磨光了。  
[四平调]好好的儿子汝不待，  
    不该将他赶门在外。  
张元秀：（白）哎！只因那日，在偏偏遇着他的亲娘，说得句句相投，而况且又有血书为证，故方才教她认去，若有一字之虚，慢说是个人呐，就是一只鸡犬——  
贺氏：（白）怎么样？  
张元秀：（白）岂能教她白白的认了去呀！  
[四平调]清风亭遇着他的亲娘到来，  
    叫我无可奈何。  
    纵然被她认了去，  
    并不是妈妈十月怀胎。

#### (二段)

贺氏：（白）你这个老天杀的，你埋怨我？我的儿子被你赶门在外，我不埋怨你，我埋怨哪个哟！  
[四平调]虽不是我十月怀胎，  
    恩养他一十三载。  
    眼前若有那娇儿在，  
    万事皆休无话来。  
张元秀：（白）我不埋怨你，你倒埋怨起我来了哇？  
贺氏：（白）你埋怨我何来呢？  
张元秀：（白）旁人娶妻，为的是生男养女，自从娶了你这个老乞婆，啊？一不生男二不养女，你呀你绝了我张门的后代！  
贺氏：（白）嘿嘿！我把你这个老天杀的！我不生男养女，你休得埋怨我。

张元秀：（白）怨哪个？

贺 氏：（白）埋怨你张门祖上哦！

[四平调]我不生不养无后代，

苦苦争吵为何来？

张元秀：[四平调]这才是年高迈血气衰，

前世欠下的儿女债。

你若苦苦与我来撒赖，

活活的逼我上阳台。

[返回\[中国京剧老唱片\]首页](#) [到听戏谈戏](#) [谈点看法](#) [写信给整理小组](#)

---